

¿No puede acudir a un lugar de votación?



vote.nz

Vote en las Elecciones Generales de 2026

Para votar en las Elecciones Generales de 2026, debe registrarse antes de la **medianoche del domingo 25 de octubre**.

Puede votar en las Elecciones Generales de 2026 desde el lunes 26 de octubre hasta las 7:00 p. m. del día de las elecciones, el sábado 7 de noviembre. Consulte en **vote.nz** para conocer de antemano los horarios de apertura y las ubicaciones de los lugares de votación.

Si no puede acudir a un lugar de votación, aún puede votar si se registra antes de la **medianoche del domingo 25 de octubre**.



Complete this form on both sides to authorise someone to collect voting papers on your behalf

Voter's details. Please print clearly.

My first name(s) are:

My last name is:

My contact phone number is:

Address where I am enrolled to vote:

✓ Tick the electoral roll you believe you are enrolled on:

☐

General roll

☐

Māori roll

Podrá encontrar información sobre dónde y cuándo votar en vote.nz o llamando al 0800 36 76 56.

Puede votar desde el lunes 26 de octubre hasta las 7:00 p. m. del día de la votación, el sábado 7 de noviembre, en los lugares de votación.

Los días y horarios de apertura de los lugares de votación anticipada varían. Verifique los horarios de votación en vote.nz antes de acudir.

El día de las elecciones, el sábado 7 de noviembre, los lugares de votación abren desde las 9:00 a. m. hasta las 7:00 p. m.

¿Trabaja el día de las elecciones?

Se le permite legalmente tener tiempo libre del trabajo para ir a votar el día de las elecciones. También puede votar anticipadamente en cualquier lugar de votación a partir del lunes 26 de octubre.

Incluso puede votar si está en un centro de asistencia

Si está en un centro de asistencia no necesita comunicarse con nosotros. El administrador de su circunscripción electoral local se comunicará con su centro de asistencia para coordinar los servicios de votación.

Incluso puede votar si está en un hospital

Si no puede acudir a un lugar de votación porque está hospitalizado, a partir del lunes 26 de octubre un amigo o miembro whānau (de la familia) puede llevarle sus papeletas de votación.

Si tiene programado ingresar al hospital antes del día de las elecciones, lo mejor es votar anticipadamente, si es posible, a partir del lunes 26 de octubre. Llámenos al **0800 36 76 56** para obtener más información.

Sus opciones si no puede acudir a un lugar de votación

Brindamos servicios de votación para personas que no pueden llegar a un lugar de votación. Si no puede votar en persona, por ejemplo, debido a una enfermedad o discapacidad, puede pedirle a alguien que le traiga sus papeletas de votación o solicitar que se las envíen.

Pida a alguien que recoja las papeletas de votación

Si no puede ir a un lugar de votación, complete y firme el formulario adjunto y pida a alguien que lo lleve a un lugar de votación por usted. Y le llevará a usted las papeletas de votación para que las complete.

Si nadie puede recoger las papeletas de votación por usted, es posible que nosotros podamos entregárselas.

Póngase en contacto con el administrador de su circunscripción electoral para pedir más información. Puede encontrar su información de contacto en vote.nz o llámenos al **0800 36 76 56**.

Cómo devolver sus papeletas de votación

Pida a alguien que lleve sus papeletas de votación completadas a un lugar de votación antes de las 7:00 p. m. del sábado 7 de noviembre.

Si tiene un paquete de mensajería de devolución, siga las instrucciones que vienen en el paquete para organizar una recolección por mensajería; de lo contrario, llámenos al **0800 36 76 56** si necesita ayuda.



Para obtener más información:

- Visite vote.nz
- Llame al **0800 36 76 56**

Give my voting papers to the person I have authorised

The name of the person I have authorised to collect and deliver my voting papers to me is:

Note: this application must be signed for it to be valid.



☐ I have been authorised to collect and deliver voting papers to the voter named on this form.

Signature of authorised person Date

Signature of voter Date